Porównanie tłumaczeń Daniela 5:31

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| UBG'18 | Przekład literacki | Uwspółcześniona Biblia Gdańska | A Dariusz, Med, przejął królestwo, mając około sześćdziesięciu dwóch lat. |
| BG | Przekład literacki | Biblia Gdańska | A Daryjusz, Medczyk, ujął królestwo, mając lat około sześćdziesiąt i dwa. |
| BJW | Przekład literacki | Biblia Jakuba Wujka | A Darius, Medczyk, nastąpił na królestwo, gdy mu było sześćdziesiąt lat i dwie. |
| NBG'12 | Przekład dynamiczny | Nowa Biblia Gdańska | A Dariusz, Medejczyk, objął panowanie, mając sześćdziesiąt dwa lata. |
| PNS1997 | Przekład dynamiczny | Przekład Nowego Świata | a królestwo otrzymał Dariusz Med, mający około sześćdziesięciu dwóch lat. |